

POUR
TRAVAUX
ET
NOUVELLES

appelez 1000 ou 1001
Imprimerie Moderne

TRAVAUX DE TOUS GENRES
A VOTRE
SATISFACTION

LE QUOTIDIEN

LE
ENCOURAGEZ
LE JOURNAL LOCAL

Abonnement, \$2.00
par année.

SEUL ORGANE QUOTIDIEN
DE LA
RIVE SUD

LA CIE DE PUBLICATION DE LEVIS, Prop.

LEVIS, SAMEDI, 10 JUIN 1933

VOL. LIV, No. 131

Le Serviteur de Dieu A. Pampalon, Rédemptoriste

Des fêtes jubilaires sont autant un hommage à la mémoire des disparus qu'une expansion de la joie et de la reconnaissance de la génération qui vit. De tous ceux des nôtres partis pour la récompense éternelle, il en est dont les vertus ont édifié ceux qui les ont approchés et embaumé encore leur souvenir. Le Père Alfred obtint le premier rang parmi eux. Il est le seul engagé sur la voie de la canonisation. A ce titre nous croyons qu'il mérite une mention spéciale.

Le Serviteur de Dieu, Alfred Pampalon, vit le jour à Lévis, le 24 novembre 1867. Il venait le neuvième d'une famille de douze enfants dont quatre se consacrèrent au service de Dieu: l'aîné, Antoine, prêtre du diocèse de Québec, décédé en 1930; Pierre, qui le devança dans la congrégation du Très saint Rédempteur; et une religieuse de la congrégation de Jésus-Marie.

A l'âge de cinq ans la mort de sa sainte mère le jette dans un deuil de funeste augure. Mais Dieu, père comme personne à l'égard des orphelins, lui fournit, l'année expirée, la consolation et le bienfait d'une belle-mère digne à tout point de vue du nom de mère, et vénérée comme telle. Son éducation n'en fut donc point compromise. Si lacunes il y eut la vie de collège les combla ou du moins les fit oublier.

Le collège de sa ville natale s'honore de l'avoir préparé pendant dix ans aux études ecclésiastiques. En 1896, il en sort élève de rhétorique, aspirant à la famille religieuse de saint Alphonse qu'il a connue à Sainte-Anne-de-Beaupré, et dont son frère est membre depuis cinq ans.

Dans ces temps reculés de leur histoire familiale, les rédemptoristes canadiens n'avaient pas la solide organisation d'aujourd'hui. Trois maisons dépendaient de Baltimore et deux de Bruxelles. Notre collègue dit donc s'embarquer pour la Belgique, le pays de nos devanciers. Il y fait son noviciat, puis ses six ans d'études ecclésiastiques, y reçoit l'onction sacerdotale, et débute dans l'apostolat, c'est-à-dire qu'il préche les trois ou quatre missions qui forment toute sa carrière de missionnaire.

Le Père Alfred fut dès son enfance de santé délicate. A son retour au pays, en 1895, l'on put constater les ravages profonds opérés par la phthisie dans ses poumons. La maladie eut vite fait de ruiner sa victime. Le 30 septembre 1896, il alla recevoir la récompense éternelle.

Une carrière bien vide! dira-t-on. Comment s'est-il acquis cette renommée et cette vénération qui vont toujours grandissant?.....

Carrière vide. Qu'on nous permette un raisonnement simpliste, et c'en sera fait d'un jugement si peu flatteur. Plein ne signifie pas magnifiquement entouré; vide ne veut pas dire sans décor extérieur. La vraie sainteté est intérieure. Si les jours valaient plus par leur nombre que par leur emploi, le Saint-Esprit n'oserait dire à la louange des jeunes saints: "Consummatus in brevi, explevit tempora multa: il a fourni en peu de temps une longue carrière" (Sap. 4-13). L'homme doit-il déployer des vertus héroïques dans la lutte contre les ennemis extérieurs ou dans l'exécution d'œuvres qui attirent les regards, la sainteté sera plus visible aux regards moins exercés, et l'exécitant plus actif, sans que les obstacles ou l'acti-

té soient la sainteté elle-même. Mais si Dieu veut que le travail de la sanctification soit tout intérieur; qu'il se réduise à la lutte secrète contre les moindres mauvais instincts inhérents à la nature humaine, et à l'ascension progressive et rapide vers lui, seul capable de remplir une âme spirituelle et immortelle, qui osera dire qu'une vie entière occupée à se défaire de l'emprise des créatures et accaparée par la passion de mieux connaître, aimer et servir le Maître est une vie vide?... Le Saint-Esprit se plait tant dans une âme ainsi pleine de Lui qu'il veut être seul à respirer l'arôme de ces vertus cachées.

Telle est la vie du Père Alfred. Il est de l'école des Louis de Gonzague, Jean Berchmans, Gabriel de l'Addolorata, Thérèse de l'Enfant-Jésus et de tant d'autres à qui ne manqua que l'occasion de faire merveille au regard des dévotes ou des "durs à cuir". Sa vocation fut d'imiter la vie cachée de Jésus, laquelle ne fut pas moins sainte que sa vie publique illustrée par tant de miracles. Voilà pourquoi il se dégage de sa vie un parfum qui attire; voilà pourquoi sa mémoire reste en bénédiction; voilà pourquoi l'Eglise n'a pas hésité à lui donner rang parmi les aspirants aux honneurs des autels.

Dans le saint, il y a souvent la part de la nature, celle des parents, et surtout la coopération à la grâce.

Du côté de la nature il fut, à n'en pas douter, richement doué. Ses dispositions étaient si heureuses que sa mère prit dès ses plus jeunes années l'habitude d'en dire avec une assurance teintée d'infailibilité: "Celui-ci, c'est mon petit saint". Son tempérament absolument pacifique, son attrait pour tout ce qui était piété et vertu laissaient voir dès son plus jeune âge une âme dominée par la pensée de Dieu.

L'exemple des parents apporta un appoint important à son développement spirituel. Son père était un chrétien de vieille souche, un modèle de père de famille, consciencieux et pieux par conviction. Devenu rentier, il disait son chapelet une grande partie de la journée. Rien d'étonnant alors qu'il ne permettait pas que ses enfants, y compris les tout jeunes, alassent prendre leur repos de la nuit sans l'avoir récité en entier. Madame Pampalon était tout autant femme de Dieu, inspirant l'amour du devoir et de la piété.

Alfred fut docile à leurs enseignements et à cette précieuse leçon de choses qu'est une vie irréprochable. Au collège il se classa premier par l'application au travail, la bonne conduite, la piété, non moins que par une maturité de jugement pratique étonnante de précocité. Est-ce à dire qu'il fut toute son enfance attiré irrésistiblement et aveuglément vers le plus parfait? Il y aurait de l'idéalisme enfantin à l'affirmer. Plus d'un écolier y songerait de l'exagération. On relève sur ses notes de collège quelques légèretés.

Voici qui surprendra davantage: Tout jeune, il manifeste des idées de vocation sacerdotale; puis pendant cinq ans il suit le cours commercial pour en faire profession, au grand étonnement de ses maîtres et condisciples. L'appel divin ne s'était pas encore fait entendre. Il ne devait pas tarder. En 1881, au cours d'une maladie grave, le Bon Dieu lui fait comprendre qu'il le veut tout à lui. Dès lors Alfred pro-

Suite à la page 4

Des explications

Londres, 10. — Les délégués de 66 nations convergent, en ce moment, vers Londres, pour l'ouverture de la conférence économique mondiale, lundi prochain. La situation que la conférence devra envisager se complique de trois questions: le moratoire allemand, la menace de boycottage des cotons de l'Inde par le Japon et l'intention de la France de ne pas rencontrer son échéance du 15 à Washington.

FEUX DE FORETS

212 rapportés à date.—Appel à la coopération.

D'après un communiqué de M. Henri Kieffer, directeur du service de la protection des forêts, 212 feux de forêts ont été rapportés à date, contre 885 pour la même période l'an dernier. De plus, l'étendue totale brûlée ne dépasse pas apparemment 7,000 acres comparativement à 534,557 l'an dernier.

"S'il est vrai, dit M. Kieffer, que le gouvernement, les associations et les bienicieux ont préposé à la protection des forêts contre l'incendie dévastateur un personnel fort nombreux, puisqu'il se chiffre à 3,800 hommes, il n'en reste pas moins vrai que le personnel, pour accomplir sa tâche à la perfection, doit pouvoir compter sur la bonne volonté et la coopération de tous: touristes, pêcheurs, explorateurs et colons."

Pèlerinage de Notre-Dame

Tous les paroissiens de Notre-Dame de Lévis sont priés de se joindre à leur pasteur à l'occasion du pèlerinage annuel de la paroisse, demain, à Ste-Anne-de-Beaupré.

Les pèlerins traverseront à Québec par le bateau de 6.40 Prix du passage: adultes, \$1.00, enfants, 0.75 cts.

Belle cérémonie, demain, à Lauzon

Un nombreux public assistera, demain après-midi, à la cérémonie de bénédiction de la nouvelle statue de saint Joseph qui sera érigée sur le cap de Lauzon, en remplacement de celle qui a été endommagée par la foudre.

Mgr Célestin Lemieux, P. D., du Collège de Lévis, présidera cette cérémonie et le sermon de circonstance sera prononcé par le R. P. Lelièvre, O. M. I., de Québec.

La fanfare de S. Romuald a bien voulu prêter son gracieux concours pour la circonstance.

La cérémonie se déroulera aux chantiers de M. Charlier Davie et, en cas de mauvaise température, elle sera remise à jeudi soir prochain.

Diplôme de piano

Nos félicitations à Mlle Myrtle Atkinson, fille de M. et Mme P.-A. Atkinson, de Lévis, qui vient d'obtenir avec distinction son diplôme de piano, classe intermédiaire du Dominion College of Music. Elle était l'élève de Mlle G. Piton, de Lévis.

Belles fêtes à St-Nicolas

Comme nous l'avons annoncé lundi, les paroissiens de S. Nicolas fêteront, demain, le jubilé d'or sacerdotal de Mgr L.-A. Paquet, P. A., V. G. H., de Québec.

Il y aura messe solennelle, avec sermon de circonstance par M. le curé J.-H. Fréchette, de Ste-Claire, et fête de famille à l'Ermitage.



Saint Alphonse de Liguori, fondateur des Rédemptoristes, 1696 - 1787.

Célébrations bicentennaires à Sainte-Anne

L'ouverture en aura lieu demain. — Deuxième centenaire de la Congrégation du Très Saint Rédempteur.

PELERINAGE DE LEVIS

Les paroissiens de Notre-Dame de Lévis, qui prendront le train de 7 heures, demain matin, à Québec, pour faire leur pèlerinage annuel au sanctuaire national de la Bonne Sainte-Anne, trouveront à Ste-Anne-de-Beaupré une paroisse en liesse. C'est demain, en effet, que s'ouvrira à cet endroit les célébrations marquant le deuxième centenaire de la congrégation des Pères Rédemptoristes. Ces fêtes, marquées chaque jour par une messe pontificale, se termineront mercredi soir.

La Congrégation des Rédemptoristes, fondée en Italie il y a 200 ans par un gentilhomme napolitain, Alphonse de Liguori, compte aujourd'hui 6,240 membres répartis en 34 pays et possédant 364 maisons groupées en 21 provinces et 17 vice-provinces.

L'Europe compte 3,825 Rédemptoristes et 184 monastères; l'Amérique, 2,085 Rédemptoristes et 151 monastères; l'Océanie, 200 Rédemptoristes et 10 monastères; l'Afrique, 80 Rédemptoristes et 14 monastères; l'Asie, 50 Rédemptoristes et 5 monastères.

L'Ordre a pour but principal les missions et les retraites au clergé et au peuple. A Sainte-Anne, les Rédemptoristes ont charge du sanctuaire depuis 1879. Plus d'un demi-million de pèlerins ou visiteurs s'y rendent chaque année.

Les Rédemptoristes ont donné à l'Eglise 3 saints canonisés, et 12 causes de béatifications, dont celle du Père Alfred Pampalon — un enfant de Lévis — sont instruites en cour de Rome.

Les messes pontificales du bicentenaire, lundi, mardi et mercredi, seront célébrées par Mgr Omer Plante, Auxiliaire de Québec; Mgr Hermann Brunault, Evêque de Nicolet; Mgr F.-X. Ross, Evêque de Gaspé.

Il y aura communion générale et salut du S. Sacrement chaque jour de la célébration, et sermons de circonstance le matin.

Interne à Kingston

M. Jean Sirois, E. E. M., fils de M. le Dr. L.-P. Sirois, de Lauzon, est parti pour Kingston, où il sera attaché pour trois mois comme interne à l'hôpital militaire de Penderoit.

Chaleur intense

New-York, 10. — Une centaine de mortalités ont été enregistrées, hier, aux Etats-Unis, par suite de la chaleur intense. Le mercure a atteint des niveaux auxquels il n'était pas monté depuis plusieurs années à pareille époque. On a enregistré 96 à New-York, 93 à Boston et 97 à Philadelphie. Une brise fraîche a un peu amélioré la situation, hier soir, dans l'est du pays.

TRAITE EN FORCE

Entre le Canada et la France. — Pour un an.

Ottawa, 10. — Tel qu'annoncé ici, hier soir, le nouveau traité commercial entre le Canada et la France, signé par les deux pays le 12 mai, et ratifié par le parlement canadien le 23 mai, entre en vigueur aujourd'hui, 10 juin. S'il n'est pas renouvelé par le consentement tacite des pays signataires, il expirera en 1934.

L'accord stipule que l'importation au Canada des marchandises provenant des colonies françaises recevra le même traitement que les produits importés directement de France. De même les produits canadiens exportés aux colonies françaises jouiront des mêmes avantages qui leur seront consentis en France.

Feu Mgr R. Lagueux

Un nombreux clergé de la rive sud assistait, hier après-midi, à la translation des restes de feu Mgr Lagueux, curé de S. Roch, ainsi qu'aux obsèques, ce matin.

Hier après-midi, on remarquait notamment: Mgr Elias Roy, P. D., du Collège de Lévis, qui assistait Son Eminence; M. le curé J.-E. Carrier, de Notre-Dame, et MM. les abbés Gérard Emond et Eddy Rousseau, vicaires; M. le curé J.-S. Villeneuve et M. l'abbé Emile Hébert, vicaire, de Bienville; M. l'abbé Arthur Douville, sup. de l'Ecole Apostolique; M. l'abbé Paul Beaudry, aumônier de l'Hôtel-Dieu; M. l'abbé Ulric Brunet, de l'Hospice; M. l'abbé Emile Giguère, aum. du Couvent de Bienville; MM. les abbés J.-C. Gosselin, M.-L. Bellet et Théo. Pageot, du Collège; M. l'abbé J.-A. Moreau, aum. du Couvent de Lauzon; M. le curé Alf. Dupont et M. l'abbé P.-E. Pelchat, vicaire, de St-Romuald, etc.

Le Couvent de Lévis à l'honneur

Nous soulignons avec plaisir le beau succès que vient de remporter Mlle Blanche - Aimée Beaudet, du Couvent des SS. de la Charité, à Lévis, aux examens de l'Université Laval. Ces examens eurent lieu à la fin du mois dernier et 712 jeunes filles s'y sont présentées.

Mlle Beaudet s'est classée première, au Cours supplémentaire, décrochant par ce succès digne de mention, la médaille d'argent du Lieutenant-Gouverneur.

Nos félicitations à Mlle Beaudet et aux RR. SS. de la Charité.

CHS.-N. EMOND. ENRG. FOURRURES

Nouveauté pour la saison. Nous sollicitons une visite à notre magasin, où vous trouverez une belle variété de Renard argenté, gris, "Blue Fox", etc., mètre de Russie, de Roche, Kinsky, Vison, etc. — Magnifique choix pour future mariée. Réparation et confection à prix très modérés. FOURRURES EN GARDE 353 Riv. des Possés coin de la Couronne Téléphone : 6741 — Québec

Le feu éprouve de nouveau les colons de Lotbinière

Avec la chaleur repaissent les incendies forestiers. Cette année encore, le feu a fait des siennes à Lotbinière, dans le district de colonisation, et une trentaine d'habitations de colons ont été rasées, hier, à Joly. A Val Alain, deux rangs ont été détruits presque en entier et le village de Ste-Thérèse doit aux pompiers de Lévis d'avoir échappé à la destruction.

MM. les curés Alex. Lévillé et Alph. Guérard, respectivement de Val Alain et Joly, ont parcouru courageusement les deux paroisses de nouveau éprouvées, dirigé les équipes et encouragé la population. Des familles furent secourues, avec grande difficulté et deux enfants ont été brûlés grièvement. Les dommages sont considérables.

La fête nationale sur la R. S.

On entend la célébrer, désormais, le 24 juin. — Messe de fête à Lévis, Bienville et Lauzon. — On s'unira, le soir, pour le feu de la St-Jean.

Dans l'impossibilité de faire une grande démonstration conjointe pour marquer la fête nationale des Canadiens-français, les sociétés S. Jean-Baptiste de Lévis, Bienville et Lauzon ont décidé, hier soir, de fêter séparément, cette année encore, en ce qui concerne la partie religieuse de la fête.

Il a été également décidé, à partir de cette année, de célébrer, le 24 juin même, cette fête nationale des Canadiens-français, qui tombe cette année un samedi.

Dans la soirée, une grande démonstration, avec feu de la S. Jean, aura probablement lieu à Lévis et, cette fois, les trois sociétés de la rive sud y prendront part.

La fête religieuse du matin comprendra une messe solennelle dans chacune des églises, avec chant et sermon de circonstance.

Une assemblée conjointe a été tenue, hier soir, à l'Hôtel de Ville de Lauzon, sous la présidence de M. le Dr Arthur Fafard, nouveau président de la section lévisienne, en remplacement de feu M. Alexandre Morency.

On remarquait de Lévis, outre le président: M. L.-B. Pelletier, vice-président; M. Adélaïde-E. Guay, secrétaire; M. Louis Emond, trésorier; M. Joseph Blais, commissaire-ordonnateur, et M. le Dr Charles Laflamme.

La section de Bienville était représentée par son président, M. G.-A. Tardif; son secrétaire, M. C.-H. Paré; son trésorier, M. Ph. Perreault; son commissaire-ordonnateur, M. Gérard Thiébeault, ainsi que M. J.-E. Pelletier, membre fondateur, et M. Maurice Pelletier, avocat, ex-président de la société.

Enfin, on remarquait de Lauzon, M. J.-M. Dorval, président, et MM. Joseph Lavoie et Louis Godbout, directeurs.

Au début de la séance, le président lévisien rendit hommage à la coopération manifestée dans le passé par les trois sections soeurs, et annonça que le but de cette assemblée conjointe était de discuter ce qui serait à propos de faire pour célébrer la fête nationale cette année. Il insista fortement sur l'importance de célébrer cette fête le jour même de la S. Jean-Baptiste, c'est-à-dire le 24 juin, tout comme les Irlandais, quelle que soit la température, célèbrent leur fête nationale le 17 mars et jamais un autre jour.

"A Lévis", dit-il, "nous avons pensé de marquer la fête nationale par une cérémonie religieuse, le matin, comprenant messe solennelle et sermon de circonstance, et de clôturer cette fête, le soir, par une grande réunion, probablement sur la

terrasse du parc Shaw, le tout se terminant par un grand feu de la S. Jean. Toutefois, il n'y a rien de définitif, si ce n'est que la fête sera célébrée samedi, le 24 juin. Nous demanderons à tous les marchands de tenir leurs magasins fermés, ce jour-là, du moins le matin."

Le président de Lauzon expliqua que la section dont il est le président avait été dans l'impossibilité jusqu'ici de tenir une assemblée pour élire ses officiers et élaborer un programme pour le 24. "Je serai", dit-il, "pour tout bon mouvement qui sera suggéré."

M. G.-A. Tardif, président de Bienville, annonça que sa section, croyant qu'il n'y aurait aucune célébration spéciale, cette année, à Lévis et à Lauzon, avait pris les devants. "Nous avions pratiquement décidé", dit-il, "d'avoir une messe solennelle, le matin, et de décorer à cette occasion les anciens présidents de la société S. Jean-Baptiste. Nous nous proposons de terminer la fête par un grand feu d'artifice, le soir, et si le programme que nous avions élaboré plait aux associations soeurs, nous les invitons à se joindre à nous pour célébrer la fête nationale. Toutefois, nous ne voulons pas mettre de bois dans les roues et nous nous rallions d'avance à la décision qui sera prise conjointement par les sociétés."

M. Maurice Pelletier se rallia à l'idée de M. le Dr Fafard, en ce qui concerne la célébration de la fête nationale le jour même qui est indiqué au calendrier, d'autant plus qu'aujourd'hui, dit-il, cette fête légale est reconnue officiellement comme telle par le gouvernement d'Ottawa.

Il suggéra la célébration religieuse par les trois sociétés dans une seule église, redoutant une trop faible assistance, si cette célébration se fait séparément à Lévis, Bienville et Lauzon, étant donné que, ce jour-là, samedi, la messe n'est pas obligatoire. Une seule célébration, le matin et le soir, de l'avis de M. Pelletier, pourrait être plus belle et surtout moins dispendieuse pour les sociétés.

Après une longue discussion, on en vint à la décision unanime, étant donné qu'il est impossible, cette année encore, de préparer conjointement une grande démonstration, de célébrer séparément, à Lévis, Bienville et Lauzon, la fête religieuse et de s'unir, le soir, pour clôturer la fête nationale par une grande réunion patriotique avec programme à être fixé ultérieurement, le tout se terminant par un grand feu de la S. Jean.

M. G.-A. Tardif offrit à la

Suite à la page 4

De Notre Edition Précédente

Visite du "Sillery"

Le club de crose "Lévis" l'attend pour dimanche.

Le "Sillery" sera le premier club de crose étranger à visiter le "Lévis", cette année, sur l'ancien terrain du Napoléon, en face de l'Hôpital.

Cette belle rencontre, que le journal local annonçait au début de la semaine, est annoncée pour 2 h. 15, dimanche après-midi, et réunira une foule considérable d'amateurs de la rive sud. Ce sera, en même temps, la première partie jouée à Lévis, cette année, par les locaux et, par conséquent, l'ouverture de la saison de la crose dans notre ville.

Le public est cordialement invité et l'admission sera gratuite.

Le conseil siègera lundi

Des avis de convocation ont été remis, ce matin, aux membres du conseil municipal de Lévis, en vue d'une séance régulière fixée à lundi soir prochain, à 7 h. 30. On n'y discutera probablement que de questions de routine.

LE QUOTIDIEN

41, Avenue Bégin, Lévis.
"Le Quotidien" est la propriété de la Compagnie de Publication de Lévis. Le Journal est publié et édité par la Compagnie de Publication de Lévis, au No. 41 Avenue Bégin, Lévis.
F. PICHETTE, J.-A. GAGNON, Président.
Gérant.

Balle molle

Sport en vogue à Hadlow

Par le score écrasant de 37 à 5, le Red Indian, de Hadlow, a défait le Bilodeau, mardi dernier. Il lance maintenant un défi aux Desrochers.

Dimanche après-midi, le club Desrochers recevra la visite du club Langlais, de Québec. Il y aura double partie et la première commencera à 2 heures.

Ordination sacerdotale

Un ancien élève du Collège de Lévis, également membre ancien du Patronage, M. l'abbé Alonzo Lemay, a été ordonné prêtre hier matin, en la basilique de Québec, par Son Eminence le Cardinal Villeneuve. M. l'abbé Lemay a fait ses études théologiques au Grand Séminaire de Québec.

Croisière dans les mers du Nord

Immédiatement après avoir été réparé aux chantiers maritimes de Lauzon, le brise-glace "McLean" se préparera à partir, le premier juillet prochain, pour sa longue croisière dans les mers du nord.

— Le progrès est accompli par l'homme qui fait les choses et non par celui qui discute de quelle manière elles n'auraient pas dû être faites. (ROOSEVELT).

UN ENCOURAGEMENT AUX PAYS D'EMPIRE

Londres. — Des statistiques de la commission impériale des ventes démontrent que le peuple du Royaume-Uni accuse une tendance de plus en plus marquée à consommer les produits de l'empire outre-mer.

Une augmentation de 6 millions de livres à 11 millions de livres dans les importations de tabac du Canada l'an dernier, voilà un des 24 records dans les importations de vivres et de tabac des pays d'empire par le Royaume-Uni.



Pour bien DORMIR

Si vous ne pouvez dormir, c'est que vous êtes trop nerveux. Ne perdez pas votre temps à compter les moutons. Ne gaspillez pas à lire la moitié du repos qui vous est nécessaire. Prenez deux tablettes d'Aspirin, buvez un verre d'eau — et allez vous coucher.

Ce remède simple est tout ce qu'il faut pour assurer une nuit de repos. C'est tout ce qu'il vous faut pour soulager un mal de tête dans la journée — ou pour dissiper d'autres douleurs. Prenez deux tablettes d'Aspirin et vous aurez un soulagement immédiat.

Aspirin se dissout immédiatement — se met au travail sans tarder. Cette rapidité désirable n'est pas dangereuse; ça ne déprime pas le cœur. Assurez-vous seulement que vous achetez bien les tablettes Aspirin.

ASPIRIN

Marque Enregistrée

A ceux qui souffrent de maux de tête
Les maux de tête se font sentir dans les régions de la tête A, B, C, D, E, F. Pour connaître leurs causes lisez attentivement l'illustration incluse dans chaque boîte.
Pour soulager les douleurs périodiques, migraines, mal de dos, rhume, grippe, etc., prenez les Capsules Antalgine.

ANTALGINE
EN VENTE PARTOUT 25¢

MALADIE DU CUIR CHEVELU

Il existe une maladie du cuir chevelu et de la barbe, caractérisée par la chute des cheveux et des poils et pouvant se généraliser à tous les poils du corps. Cette maladie est-elle produite par un parasite analogue à celui des teignes? Des cas très nets de contagion le feraient croire; chose certaine, il ne peut agir que dans des conditions spéciales: jamais un mari n'a donné cette affection à sa femme.

Causes prédisposantes: dépression morale, albuminurie, dyspepsie lithaïque.

Le début de la maladie passe souvent inaperçu; dans certains cas, la chute des cheveux est précédée de quelques démangeaisons. Sur un ou plusieurs points du cuir chevelu ou de la barbe, on constate l'existence de plaques arrondies complètement privées de poils et au niveau desquelles la peau est lisse et blanche.

Les poils qui entourent la plaque sont secs, ternes, poudreux, amincis, et s'élèvent avec facilité ou tombent naturellement en agrandissant toujours la surface nue.

Signes généraux: anémie, dyspepsie amaigrissement, dépression, etc.

La maladie se localise à une ou plusieurs plaques ou s'étend, au contraire, en produisant une calvitie complète avec la chute de tous les poils. Lorsque la guérison se produit, après des semaines ou des mois, un léger duvet apparaît sur la plaque, puis on y voit pousser des cheveux minces et clairs ou même blancs, et enfin des poils normaux.

Traitement local: lavage général de la tête avec une solution au sublimé-matin et soir.

Contre la cause profonde, hydrothérapie, frictions générales, cure d'air, repos physique et intellectuel.

ENVOLEE FRANCAISE DE NEW-YORK A LA PERSE

Paris. — Maurice Rossi, aviateur français, annonce qu'il projette une envolée en vue de surpasser le record mondial de distance pour le vol en ligne droite.

Accompagné de Paul Codos, il partira de New-York pour le golfe Persique dans l'avion "Joseph-Lébrun" dans lequel Rossi et Lucien Bousoutrot ont récemment tenté une envolée ininterrompue de France à Buenos-Ayres.

L'appareil a fonctionné parfaitement aux essais et il sera démonté pour être envoyé à New-York à bord du paquebot "Champlain".

LA TASSE DE CACAO

Vous êtes, sans aucun doute, très friands de votre tasse de chocolat chaque matin, et ce qui est encore plus certain, c'est que vous ne refusez jamais un chocolat.

Le chocolat est, en effet, excellent, et je ne vous blâme nullement de l'apprécier. Les amandes avec lesquelles il est fabriqué proviennent du cacaoyer.

Pouvez-vous croire que le délicieux chocolat, que vous savourez avec tant de plaisir, a été enduit de glaïse pendant la première phase de sa préparation. En d'autres termes, il a été frotté dans l'argile. Etrange n'est-ce pas? Mais c'est pourtant la vérité.

Aux Antilles; d'où l'on exporte une grande quantité de cacao, ce procédé est très commun et considéré comme le meilleur pour protéger les amandes de cacao. Son principal avantage est de préserver l'amande de la moisissure, tout en lui gardant son arôme.

Lorsqu'elles sont en gousses, les amandes de cacao sont enveloppées d'une sorte de membrane blanche épaisse, qui se décolore, se ratatine, et se fane sitôt l'épluchage effectué.

Il serait possible d'enlever cette membrane fermentée, mais cela endommagerait l'amande. Aussi les planteurs ont-ils imaginé d'enduire les amandes d'argile. Environ cent livres d'amandes de cacao dont la membrane extérieure est fermentée, mais non entièrement séchée, sont exposées sur des séchoirs spéciaux. On y mélange ensuite une livre d'argile grasse pulvérisée d'un brun rougeâtre et débarrassée de toute matière organique.

Le tout est remué au moyen de grandes pelles de bois jusqu'à ce que les particules de terre

soient complètement collées sur l'extérieur gluant des amandes. Quand elles sont presque séchées ces dernières sont alors retirées des séchoirs et exposées au soleil. Les travailleurs disposent en tas et les arrosent avec assez d'eau pour obtenir une masse épaisse et gluante qui est à son tour remuée jusqu'à ce que l'enveloppe de l'amande devienne douce et luisante.

Les amandes sont de nouveau exposées au soleil. Alors elles sont prêtes à être envoyées aux chocolatiers qui fabriqueront le délicieux chocolat et le cacao.

Bureau principal: No. 21, St-Jean, Québec

EXCLUSIVEMENT QUEBEC ET LEVIS

Les quatorze bureaux de LA CAISSE D'ECONOMIE sont situés à QUEBEC et LEVIS, et offrent toutes les facilités voulues pour la petite épargne.

Les dépôts de 25 cents et en montant sont acceptés. Attention spéciale donnée aux dépôts reçus par la malle.

SUCCURSALES A LEVIS

RUE COMMERCIALE, No. 103, (au bas de la Côte); AVENUE BEGIN, No. 20, (sur la Côte); cette succursale est ouverte le jour aux heures ordinaires et les Samedis Soirs de 7 hrs à 8.30 hrs.

COFFRETS DE SURETE

COFFRETS DE SURETE à louer au BUREAU PRINCIPAL et aux SUCCURSALES pour la garde de débentures, documents importants, bijoux et autres valeurs.

LA CAISSE D'ECONOMIE, en raison de sa charte et de la nature de ses opérations, offre à ses déposants des garanties exceptionnelles.

Prenez donc les Pilules MORO

Maladies venant de la

Faiblesse
Maux de reins
Rhumatisme
Egoutte
Troubles d'estomac
Fatigue
Malaise général

Consultez-vous de leur efficacité après 40 ans d'existence?

Pilules MORO
pour les hommes

ON DEMASQUE UNE FRAUDE DE GAZOLINE

Des réservoirs portant des marques connues sont remplis de gazoline inférieure.

Montreal. Qui — soupçonnant que des gazolines inférieures étaient vendues à des pompes portant des marques connues, au poste de — quatre des principaux compagnons de gazoline ont pu faire inspecter pour surveiller les livraisons de gazoline qui se faisaient à ce poste. Le soir du — les inspecteurs virent à l'approche de la station un camion ne portant pas de nom et rempli de gazoline inférieure. Le nom d'une des compagnies intéressées, avec de la gazoline inférieure. Le propriétaire de la pompe fut immédiatement avisé de la fraude et cette dernière fut démasquée.

"Vous êtes efficacement protégé à mes pompes!"

— dit le dépositaire Shell

"Si les automobilistes Canadiens se rendaient compte de la somme considérable qu'ils perdent chaque année par suite des agissements de distributeurs peu scrupuleux, ils apprécieraient la protection nouvelle que leur assure maintenant la Compagnie Shell.

"Les pompes de la Shell sont maintenant cachetées comme protection contre toute substitution de gazoline inférieure et de basse qualité.

"L'huile à moteur Shell est maintenant vendue dans des bouteilles spéciales scellées qui me sont livrées toutes cachetées.

"Je suis convaincu que tout automobiliste accueillera avec plaisir cette nouvelle sauvegarde, tout comme je l'ai moi-même accueillie, parce qu'elle me libère de toute suspicion. Elle donne à l'automobiliste qui achète de moi l'assurance qu'il obtient le produit authentique et réel qu'il commande et qu'il reçoit scrupuleusement la valeur de son argent."

Les pompes à gazoline Shell sont cachetées par un employé de la Shell. LES BOUTEILLES D'HUILE SHELL SONT CACHETÉES AUX DEPOTS SHELL — ET NON PAR LE DEPOSITAIRE OU LE POSTE DE SERVICE.

Roulez jusqu'à la pompe rouge et jaune de Shell. Bannissez à tout jamais vos doutes concernant la gazoline et l'huile à moteur que vous achetez. Que le cachet Shell soit votre sauvegarde.

PROTEGEZ-VOUS AVEC LA cachetée

SHELL

GAZOLINE ET HUILE A MOTEUR AUCUN COUT ADDITIONNEL

T'a pas ?

IL FAUT LUI ENSEIGNER A NE PAS TOUCHER AUX CHOSES

MA CHÈRE, TU AS ETE UN PEU SEVERE — L'ENFANT NE VOULAIT PAS MAL FAIRE.

CELA NE VAUT PAS DIRE QUE L'ON DOIT LUI LAISSER FAIRE SES QUATRE VOLONTÉS

JE PARIE QUE TU AS FAIT LA MEME CHOSE QUAND TU ETAIS PETIT.

T'a pas déjà reproché à ta femme d'avoir corrigé la petite un peu fort parce qu'elle avait taillé une belle écharpe pour habiller sa poupée

- et tu lui rappelles sa propre jeunesse, alors qu'elle se rendait probablement elle-même insupportable — les enfants sont tous pareils

JE TE JURE PAPA QUE JE ME VOULAIS PAS LE BRISER!

JE VAIS TE MONTREZ, MON PETIT, A T'ENFANTER AVEC MES BATONS DE GOLF!

EN BIEN! JE SUPPOSE QUE QUAND TU ETAIS PETIT TU NE JOUAIS PAS AVEC LES BATONS DE GOLF DE TON PERE? TU NE TROUVES PAS CELA SI DROLE QUAND IL S'AGIT DE TES AFFAIRES, N'EST-CE PAS?

mais le lendemain, en arrivant chez toi, tu attrapes ton ami au moment où il vient de briser net le manche du meilleur "mashie" que tu as jamais eu —

T'a pas essayé une BLACK HORSE? Ça aide à rétablir l'équilibre!

Dites simplement — "Bière BLACK HORSE Dawes, s.v.p."

REPRODUIT DES RECHERCHES HISTORIQUES

(Suite)

L'ABBE GERVAIS LEFEBVRE

Grâce aux recherches de M. E.-Z. Massicotte, cet abbé sera bientôt mieux connu. Deux articles sont déjà publiés dans le *Bulletin des Recherches Historiques* : le premier, en février 1933, le second, en mai suivant.

Tout d'abord, ce qui intéressait l'auteur, c'était de savoir si : 1° Gervais Lefebvre était bien le premier prêtre né à Montréal; 2° où et à quelle date il a été ordonné; 3° enfin, quand et où il prit son doctorat en théologie?

Dans son premier article (février 1933, p. 72), M. Massicotte pose et résout ainsi le premier cas: "Gervais Lefebvre est-il bien le premier prêtre né à Montréal? Sur ce point, nous croyons qu'il n'y a aucun doute."

C'est M. le chanoine J.-B.-A. Allaire qui donne la solution du second cas en faisant connaître "la date exacte de son ordination (de l'abbé Lefebvre) que personne n'avait encore trouvée et qui est: 30 novembre 1708" (1).

Si nous voulions nous en tenir à ces données, nous serions pas mal avancés puisqu'il ne nous resterait plus qu'à trouver le lieu et la date du doctorat. Mais, avant d'aller plus loin, nous serait-il permis de dire notre mot dans cette affaire? Nous cherchons tous la vérité, aidons-nous les uns les autres.

Monsieur Massicotte croit que l'abbé Gervais Lefebvre est bien le premier prêtre né à Montréal. Mais alors que ferons-nous de l'abbé Charles Hazeur-Désauneaux, (c'est ainsi qu'il signait), baptisé à Montréal le 17 avril 1683, deux ans et plus, avant Gervais Lefebvre, et ordonné quatre ans, au moins, plus tôt que ce dernier. Tanguay se serait-il trompé dans son *Dictionnaire Généalogique*, vol. I, p. 301, et encore dans son *Répertoire du Clergé*, édition de 1893, p. 85, comme l'a fait du reste plus tard M. l'abbé Allaire dans le premier volume de son *Dictionnaire du Clergé*, p. 160? Tous les deux

Le Japon excelle dans l'art de produire du thé et des experts nous fournissent le

THÉ VERT DU JAPON "SALADA"

CE QU'IL Y A DE MIEUX EN FAIT DE THÉ VERT

s'accordent pour l'année de sa prêtrise. Il ne leur manque que le quantième du mois. Eh! bien, il a été ordonné à Québec par Mgr de Laval le 25 avril 1706. Nos archives en font foi.

A moins donc que l'on nous démontre que Tanguay a fait erreur dans son *Dictionnaire*, c'est-à-dire que Charles Hazeur-Désauneaux n'a pas été baptisé à Montréal, il faudra bien croire que Gervais Lefebvre n'a pas été le premier prêtre né à Montréal.

Venons-en maintenant à la date d'ordination de l'abbé Lefebvre, trouvée par M. le chanoine Allaire, savoir: 30 novembre 1708. Un mot des antécédents de ce prêtre bien que, en partie, déjà connus.

Après avoir fait ses Lettres et sa Philosophie chez les Messieurs de St-Sulpice à Montréal, il vint reprendre cette dernière au séminaire de Québec où il arriva le 28 octobre 1703. Ces deux années terminées, il entra au Grand Séminaire. Il fut tonsuré le 4 octobre 1705, minoré le 15 juin 1707, fait sous-diacre le 16 juin de cette même année et diacre le 5 février 1708, le tout par Mgr de Laval qui mourut le 6 mai suivant. Tous ceux dont les ordinations étaient commencées devaient, pour les compléter, ou bien attendre le retour de Mgr de St-Vallier, alors en captivité en Angleterre, ou bien passer en France pour y être ordonnés, si leur évêque le leur permettait. Par bonheur, il n'y en avait que trois dans les ordres majeurs: M. Le Prévost, sous-diacre du 10 avril 1708, dernière ordination de Mgr de Laval, MM. Lefebvre et LaRue, diacres du 5 février. MM. Le Prévost et LaRue furent ordonnés prêtres à Québec après le retour de Mgr de St-Vallier. Nous restons donc avec M. Lefebvre seul.

Comme il n'y avait pas d'évêque au Canada, il fallait bien passer en France, comme nous venons de dire. S'il est vrai que M. Lefebvre a été fait prêtre le 30 novembre 1708, comme nous l'apprend l'auteur du *Dictionnaire du Clergé*, il a dû partir de Québec au plus tard en septembre ou octobre. Malheureusement, cela ne concorde point avec les documents que nous avons recueillis depuis longtemps. Par exemple: le 20 octobre 1709, M. Lefebvre, diacre, signe un acte à Québec. L'année suivante, M. Lefebvre, ecclésiastique, est malade, à l'Hôtel-Dieu de Québec, du dernier jour de mars jusqu'au 1er mai. Mais voilà qui est bien mieux que cela. Le 4 novembre 1710, M. Lefebvre s'embarquait à Québec sur l'*Africain* qui partait pour la France, comme il appert par nos livres de compte où l'on ajoute que l'abbé part "pour aller trouver Mgr l'Evêque."

Allons plus loin. Au printemps de 1711, l'abbé Tremblay, des Missions Étrangères de Paris, écrivait à M. de Maizerets, supérieur du séminaire de Québec: "On a été content ici de M. Lefebvre. Messieurs de Saint-Sulpice se le sont, dit-on, associés, Mgr de Québec l'a ordonné."

Quand cette ordination eut-elle lieu? A notre avis, soit aux Quatre-Temps de décembre 1710, soit à ceux de mars 1711. Pas avant décembre 1710 puisque M. Lefebvre ne quitta Québec qu'au commencement de novembre; pas après mars ou avril 1711 puisque M. Tremblay en donne la nouvelle en mai ou juin, bien que le mois ne soit pas indiqué.

Dans une liste ancienne de documents à inscrire au secrétariat de l'Evêché on indique l'acte "d'ordination de M. Lefebvre en France". Malheureusement, cet acte n'a pas été

inscrit ou du moins nous ne l'avons pas trouvé. En définitive, à moins de preuves certaines, personne n'est obligé de croire que M. Lefebvre a été ordonné prêtre le 30 novembre 1708.

L'abbé Tremblay ajoutait dans la lettre que nous venons de citer: "J'ai vu le pauvre... très embarrassé. Il voudrait bien ne pas retourner si tôt en Canada et rester en France puisque Monseigneur y demeure, mais le prélat veut qu'il retourne de peur, dit-il, que tous les canadiens ne viennent en France pour y être ordonnés." Bien que M. Lefebvre ne soit pas nommé, il est clair qu'il s'agit de lui.

Mgr de Québec accorda encore une année en France à M. Lefebvre. Ne serait-ce pas pour lui donner le temps de passer son doctorat en théologie? Nous ne pouvons l'affirmer, mais sachant que M. Lefebvre avait été étudiant en théologie cinq années durant au séminaire de Québec et au moins une année chez les Messieurs de St-Sulpice où l'on était si content de lui, pourquoi Mgr de Québec ne lui aurait-il pas donné la permission de passer son doctorat? Mais quand subit-il son examen? Nous n'en savons rien; en attendant une date sûre, nous le placerions à l'automne de 1711 ou au printemps de 1712, à la Sorbonne, faculté de théologie de l'Université de Paris. C'est là que Mgr de St-Vallier avait passé le sien. C'est peut-être pour récompenser ce bon sujet que, le 28 mai 1712, à Paris, bien entendu, Mgr de Québec lui donna des provisions de la cure de Ste-Foy (1).

Le 28 juin, le ministre écrivait à M. de Beauharnois, intendat à La Rochelle, de donner passage à M. Lefebvre qui s'en retournait au Canada (2).

M. Lefebvre fut installé dans sa cure le 30 novembre 1712 par M. Glandelet, doyen du chapitre. Il fut nommé à la cure de Batiscan le 6 avril 1714. Il y fut installé par M. Paul Vachon, curé au Cap-de-la-Madeleine, le 22 octobre (3).

AMÉDÉE GOSSELIN, Ptre

LES DISPARUS

Gilmore, Thomas — Il forma une société, à Philadelphie, le 5 août 1763, avec William Brown pour publier un journal à Québec. Gilmore se rendit à Londres, acheta un matériel d'imprimerie et arriva à Québec le 7 juin 1764. Le premier numéro du journal de Brown et Gilmore parut le 21 juin 1764. Les deux associés dirigeaient en même temps une imprimerie et une librairie. Gilmore quitta Québec le 3 février 1773, à l'âge de 32 ans. Cf. Francis-J. Audet, *William Broten* (1737-1789).

Couterot, Hubert — Enseigne en pied d'une compagnie des troupes du détachement de la marine. Son acte de mariage avec Charlotte Taschereau, aux registres des Trois-Rivières, le 9 janvier 1752, le dit fils de messire Hubert Couterot, écuyer de la bouche du Roi, de Mgr le dauphin, et de la reine, Mme la dauphine. M. Couterot repassa en France après la Conquête. Le roi récompensa les services du jeune officier en lui donnant le grade de capitaine et la croix de Saint-Louis. Décédé en septembre 1791.

(A suivre).

Soulagez le MAL de DOS
DODD'S KIDNEY PILLS
 Avec **Pilules Dodd pour le Rein**

UNE ARME CHIMIQUE OFFERTE A HITLER

Berlin. — Deux chimistes de Nuremberg ont offert au gouvernement une méthode pour obtenir la transmutation d'un atome d'aluminium en un atome de nickel comme contribution à la "libération de la patrie".

Cette découverte, disent ces chimistes dans un message au chancelier Hitler, rendra l'industrie allemande des armements indépendante des importations étrangères de nickel.

Ces savants ont découvert cette méthode après quatre ans de recherches.

Prenez donc les Pilules ROUGES
 puisque vous souffrez de:
 Pâleur
 Faiblesse
 Manque d'appétit
 Sensation permanente de fatigue
 Essoufflement au moindre effort
 Douleurs de dos, de reins
 Périodes douloureuses irrégulières
 Troubles internes
 Doubtez-vous de leur efficacité après 40 ans d'existence?
Pilules ROUGES
 pour les Femmes Pâles et Faibles

LA MEILLEURE MEDECINE DE FAMILLE

LES PILULES RACINIÈRES INDIENNES DU DR MORSE

Les Pilules Racinières Indiennes du Dr Morse s'emploient depuis au delà d'un demi-siècle. C'est un essai qui vient de prouver leur valeur. Ces Pilules ont guéri des dizaines de milliers de personnes dans le monde civilisé: ceux qui désespéraient même de leur cas ont été ramenés à la santé et ne font que faire la louange de ces Pilules.

LES PILULES RACINIÈRES INDIENNES DU DR MORSE

sont faites de racines, de plantes et d'herbes que l'on cultive dans des jardins, et ce, au bénéfice de l'humanité souffrante. Elles agissent directement dans le Sang, l'Estomac, le Foie et les Reins. Elles dérangent le mal. Un essai convaincra les plus sceptiques de la valeur des

PILULES RACINIÈRES

INDIENNES DU DR MORSE

Elles guérissent la BILIOSITE, la MAUVAISE DIGESTION, la CONSTIPATION, le FOIE et les MALADIES des ROGNONS. Elles constituent un excellent Purificateur de Sang. Tous les Pharmaciens et les Marchands, dans toutes les localités, les vendent au prix de 85 cts. On peut se les procurer par la maille, en payant d'avance, et franc de port, en s'adressant à

THE W. H. COMSTOCK CO, Limited, Brockville, Canada.

donnes y d'la Molson



.. et il te félicitera sur tes combines

Quand vous commandez de la bière, dites d'abord "de la Molson, s'il vous plaît"... puis ajoutez "India Pale" (étiquette blanche), "Export" (étiquette dorée) ou "Stock" (étiquette bleue), selon votre préférence. Pétil-lantes, rafraichissantes, vivifiantes, ce sont des bières de santé et de bonne camaraderie... les bières préférées dans la province de Québec depuis plus d'un siècle.

"La bière que votre arrière grand-père buvait"

ETABLIE A MONTREAL EN 1786

UN REGAL CHAUD pour quelques sous



DU lait chaud versé sur deux croustillants biscuits de Shredded Wheat. Voilà un régal délicieux pour les jours froids! Et un régal qui aide votre pays, aussi, car le Shredded Wheat est fait au Canada, par des Canadiens, et de blé canadien.

Ce produit 100% canadien est un aliment de 100% de blé entier. Il contient tous les éléments reconstituants et d'énergie du blé entier. Tout le son. Toute la saveur délicieuse, semblable à la noix, que les enfants et les adultes aiment tant! Et ce qui est mieux, il ne vous coûte pas cher de vous régaler de Shredded Wheat. Il y a douze biscuits gros-seur régulière dans chaque paquet... une économique nourri-ture d'énergie pour toute la famille, durant toute l'année.

THE CANADIAN SHREDDED WHEAT COMPANY, LTD. Niagara Falls, Canada

SHREDDED WHEAT
 FAIT AU CANADA DE BLE CANADIEN PAR DES CANADIENS



LES ENFANTS PROFITENT AVEC LE GRUAU DE SHREDDED WHEAT

Et il est facile à faire. Faites cuire six Biscuits de Shredded Wheat dans trois tasses d'eau bouillante—et assaisonnez à votre goût!

La Bonne Recette

Economiser avec méthode, persévérance et ténacité, c'est s'assurer la tranquillité dans le présent et la sécurité dans l'avenir.

4% sur les dépôts OR, 7% sur les parts la meilleure manière d'économiser dans les conditions ci-dessus énumérées, c'est tout simplement de se faire sociétaire de la Caisse Populaire.

1931 SOCIETAIRES AU 30 AVRIL

La Caisse Populaire de Lévis

14, Avenue Bégin, Lévis. Téléphone : 299

LE SPORT

BELLE JOUTE DE CROSSE A LEVIS

Elle aura lieu à 2 h. 15, demain après-midi. — Sillery vs Lévis. ADMISSION GRATUITE

Le public amateur de la Rive Sud se donnera rendez-vous, demain après-midi, à l'ancien terrain du Napoléon, rue Wolfe, à Lévis, pour l'inauguration de la deuxième saison de la crosse dans notre ville.

A cette occasion, le "Lévis" recevra un "All-Stars" de Sil-

lery et la partie commencera à 2 h. 15. Le public y sera admis gratuitement et ne manquera pas de s'intéresser. Il remarquera une amélioration sensible chez les jeunes lévisiens depuis l'an dernier, voire depuis le début de leurs activités sportives, cette année.

Lévis vs Laurier

Belle partie de baseball

Demain après-midi, le club de baseball "Lévis" ira rencontrer le club "Laurier", champion du comté de Lotbinière. Sa batterie se composera du receveur F.-H. Maranda et des lanceurs W. Belleau, G. Cantin et M. Samson.

On dit que le maire de Lévis et l'échevin W. Martin, respectivement président et directeur honoraires, accompagneront les joueurs lévisiens. Nous souhaitons à ces derniers un beau succès.

La Boxe

New-York, 10. — Jack Dempsey a décidé d'organiser un match entre Mac Baer et Jack Sharkey ou Primo Carnera à l'automne. Il considère aussi la possibilité de batailles à Miami en février et en Californie l'année prochaine.

Max Baer s'est remis entièrement entre les mains de Jack Dempsey, prêt à se battre pour lui n'importe quand et n'importe où.

Jack est à organiser une tour-

Tennis à Lauzon

L'ouverture officielle

C'est demain qu'aura lieu l'ouverture officielle de la saison de tennis de Lauzon, en même temps que l'inauguration de ses trois magnifiques "courts".

Le club compte de nombreux membres et anticipe une saison très active, qui sera marquée par d'intéressants tournois. De belles parties d'exhibition seront jouées demain après-midi et de nombreux amateurs voudront sans doute y assister. Ces parties seront jouées par MM. L. Cantin, J.-Louis Létourneau, Ed. Matte, A. Chartré, Rol. Hallé et Jos. Labrie, du club Jacques-Cartier, de Québec.

ON DEMANDE

On demande un livreur de pain, avec expérience, et aussi pour faire la sollicitation.

S'adresser à M. G. Leblanc, 34 rue St-Georges, Lévis.

QUEBEC CENTRAL

DEPART DE QUEBEC (Gare du Palais) (HEURE NORMALE)

No. 6 — 2.00 p. m. tous les jours pour Sherbrooke, Boston, Springfield et New-York. Wagons-lits pour Boston, les mardis et jeudis, et pour Springfield et New-York, les dimanches, et wagons-salons-restaurants pour Sherbrooke.

ARRIVEE A QUEBEC (Gare du Palais)

No. 1 — 11.50 a. m. tous les jours de Sherbrooke, Boston, Springfield et New-York; tous les jours excepté dimanche, de l'embranchement de Mégantic. Wagons-lits de Boston, les jeudis et samedis, et de Springfield et New-York, les samedis, et wagons-salons-restaurants de Sherbrooke.

DEPART DE LEVIS (Gare Union)

No. 34-2 — 7.00 a. m. tous les jours excepté dimanche pour Sherbrooke, aussi points embranchements Chaudière et Mégantic.

ARRIVEE A LEVIS (Gare Union)

No. 5-35 — 9.50 p. m. tous les jours excepté dimanche de Sherbrooke, aussi points embranchements Chaudière.

Bureau des billets, (Gare Union, tél. 89) Lévis. Bureau des billets, en ville, 30 rue St-Jean (tél. 2-3841) Québec. Bureau des billets, (Gare du Palais, tél. 2-1284) Québec.

LE PLUS RECENT HORAIRE TEL QUE CI-HAUT EST PUBLIE CHAQUE SEMAINE DANS CE JOURNAL.

Le Serviteur de Dieu A. Pampalon, Rédemptoriste

Suite de la page 1 met de se faire prêtre et s'inscrit au cours classique. Quatre ans plus tard, nouvelle maladie: il fait la promesse confirmée par un vœu de se faire religieux.

Entré dans le sanctuaire de la perfection, il se met résolument, sans fléchissement comme sans ostentation, au travail de la sanctification, dans la voie sûre de l'observance. Sur son lit de mort, il se rendait à lui-même ce témoignage révélateur: "J'ai fait tout mon possible pour toujours bien observer mes règles. Je ne me rappelle pas y avoir jamais manqué de propos délibéré." A ce propos rappelons-nous la réflexion du pape Benoît XIV au sujet de saint Jean Berchmans: Présentez-moi un religieux toujours fidèle à tous les points de sa règle, et je n'hésite pas à le canoniser".

Recueillement habituel, charité exquise, esprit sacerdotal, zèle ardent du salut des âmes, attachement extraordinaire à sa congrégation et à ses oeuvres, résignation entière à la volonté de Dieu, toutes ces vertus et bien d'autres ont eu leur plein éclat dans sa personne. Mais un saint n'est pas un autre saint. Le Père Alfred a lui aussi sa caractéristique.

Sa vertu maîtresse, celle que l'on immortalise sur ses images, c'est son amour de la Sainte Vierge. S'il est aujourd'hui Serviteur de Dieu, c'est qu'il fut d'abord serviteur de Marie.

Sa pieuse mère mourante consacra à Marie toute sa famille, en particulier "son petit saint". Alfred comprend la portée de cet acte. Il va, dès que sa mère a rendu le dernier soupir, se jeter tout en pleurs devant une image de Notre-Dame. "Bonne Sainte Vierge, lui dit-il, je n'ai plus de mère sur la terre, vous devez donc être ma mère maintenant". La Sainte Vierge eut pour agréable cette double donation, et elle prit pour elle sans retour le jeune orphelin. Dès sa huitième année, Alfred n'a qu'un nom pour désigner Marie: "La Bonne Mère".

Etudier, travailler, souffrir pour Marie, ce fut toute sa vie. Depuis longtemps il lui avait abandonné le mérite satisfaisant de ses oeuvres. C'est à elle qu'il s'en remet de sa formation religieuse et sacerdotale, et c'est à sa bonté qu'il se proclame redevable de nombreuses grâces. Il faut dire cependant que ces carences maternelles viennent en exécution d'un contrat bilatéral sans doute renouvelé bien des fois. "J'ai promis à Marie, ma Bonne Mère, de devenir un saint", lit-on dans ses notes spirituelles. Dans les tortures de sa dernière maladie il se transporte en pensée au pied de la croix, près de la Corédemprice. "Ma Bonne Mère, dit-il, m'aime beaucoup: elle me donne une place sur le Calvaire".

L'Ave Maria eut toujours ses préférences. Son supérieur disait de lui: "Si jamais on le canonise, ce sera le saint des Ave Maria". Que de fois le C. F. Camille, son infirmier, de vénérée mémoire lui aussi, n'a-t-il pas entendu des paroles semblables à celles-ci: "Qu'il est doux d'aimer Marie! Comme l'on est heureux à la mort! Je l'ai toujours aimée beaucoup."

Il se plaisait à répéter: "On ne fera jamais assez pour Marie". Point de doute qu'à l'exemple du

Charny en scène

Seul club de la rive sud

Seul représentant de la rive sud dans la ligue de baseball Québec-District qui renait cette année, le Charny entend faire bonne figure. Il a même de légitimes prétentions au championnat.

Le Charny, avons-nous dit cette semaine, entrera en scène demain, à Québec, où il se mesurera avec le fameux Canadien, près des usines St-Malo. La partie commencera à 2 h. 30 et promet d'être joliment intéressante.

grand Suarez il eût renoncé à toute sa science, s'il se fût cru un savant, pour le mérite d'un seul Ave Maria. Mais ce qui fait grandement honneur à son amour aveugle de sa Bonne Mère, c'est un sermon qu'il accepta dans un état de santé très pitoyable, en retour d'un chapelet, dans le but de soulager un confrère dans l'embarras. Mourir en annonçant les gloires de Marie, c'eût été son plus ardent désir. La Sainte Vierge lui réservait une fin encore plus éclatante.

C'est le 30 septembre 1896. Le malade épuisé par la tuberculose n'a plus de position. Son corps n'est plus qu'une plaie; la respiration et l'expectoration lui sont devenues un supplice. Plusieurs fois depuis son séjour à l'infirmerie il a répété: "Je veux aller au ciel voir Marie", mais maintenant il ne peut qu'articuler syllabe par syllabe: "O bonne, ô tendre, ô douce Vierge Marie, je désire vous contempler, venez me chercher". Il tient en main ses deux billets pour le ciel: les images de N.-D. du Perpétuel-Secours et de saint Joseph. Tout à coup dans le silence de la nuit, le moribond se dresse, et, d'une voix plus forte qu'on ne lui en avait jamais connue en santé, il entonne un vibrant Magnificat qu'il poursuit jusqu'au bout dans un crescendo d'enthousiasme. C'était le serviteur de Marie qui préludait à la joie de saluer sa Maîtresse. Les quatre heures qui suivent sont une prière ininterrompue, qui s'exhale sans effort et s'achève en un beau sourire, comme si la Vierge était venue en personne recueillir son âme et l'introduire en paradis.

L'éclat de tant de vertus jaillit de sa tombe en des merveilles nombreuses. Aussi, dix ans seulement après sa mort, une croissante réputation de sainteté motivait-elle une enquête de la part des autorités. Deux tribunaux fonctionnant presque simultanément à Québec et à Liège, en Belgique, recueillirent les dépositions de 75 témoins. En avril 1909, l'affaire était portée à Rome, et le 22 février 1922, Sa Sainteté Pie XI signait l'introduction de la cause. Les procès apostoliques avaient lieu en 1925-26, et le dossier, aussitôt transmis à la Sacrée Congrégation, attend son tour d'être étudié. Vouloir nous voir sa cause arriver à terme, demandons-lui avec instance de grands miracles. Ce sera à l'avantage du suppliant et du futur saint couronné.

Alcide BOUCHARD, C.S.S. R.

Poste CHRC Québec

465.1 mètres, 645 kilocycles)

SAMEDI

- P.M.
- 1.00 Les mélodies musicales.
- 1.30 Les demandes spéciales.
- 2.00 L'Association Canadienne-française des Aveugles.
- 2.30 Les demandes spéciales.
- 4.45 Causerie de la Ligue de Sécurité.
- 5.00 L'Heure du Thé.
- 6.00 L'Heure du Crépuscule.
- 6.30 France-Film (Canadien-impérial).
- 6.45 J.-S. Ruelland.
- 7.00 Sélections d'opéra
- 7.15 L'Exposition Provinciale.
- 7.30 Orchestre de concert
- 8.00 Le concours Belzil.
- 8.30 Récital de piano.
- 8.45 Musique variée.
- 9.00 Programme de danse
- 9.30 Musique instrumentale
- 10.00 La Com. Can. de la Radiod.
- 11.00 Récital d'orgue de Marcel Chouinard.
- 11.30 Ch.-E. Rouette et son orchestre de l'Hôtel Victoria
- 12.00 L'Heure Tav. (Silence)

DIMANCHE

- P.M.
- 12.00 L'Heure de la Pharmacie Brunet.
- 1.00 Programme Robinson Clothes.
- 1.30 J.-Roméo Croteau.
- 2.00 Silence.
- 5.30 Musique de Chambre.
- 6.00 Musique instrumentale.
- 6.15 A mon violon, Lavigneur & Hutchison.
- 6.30 La chanson française, St-Cyr & Frère.
- 7.00 Bruneau Inc.
- 7.15 Récital de piano.
- 7.30 Orchestre de concert du Château-Frontenac.
- 8.00 Causerie La Chambre de Commerce Jr.
- 8.15 Programme varié.
- 8.45 Les trois secrets de Deryn
- 9.00 Programme varié.
- 10.00 La Commission Canadienne de la Radiodiffusion.
- 11.00 L'Heure Tav. (Silence)

LUNDI

- A.M.
- 9.00 Musique d'orchestre.
- 9.30 Chansonnettes françaises.
- 10.00 Mozart Ltée.
- 10.15 L'Heure Enseignée.
- 10.45 Louie's Hungry Five.
- 11.00 Poèmes symphoniques
- 11.30 Musique variée.
- 12.00 Films Ltd.
- 12.15 Ondulation Elma.
- 12.30 La chanson française.
- 1.00 Quebec Modern Clothing Co.
- 1.15 Ideal Valet Service.
- 1.30 Les mélodies musicales.
- 2.00 Silence.

Dates Lévisiennes

---- PAR ----

M. Pierre-Georges Roy

EN VENTE

Au Collège de Lévis

Au bureau de la

Bibliothèque paroissiale

et aux

Bureaux du "Quotidien"

14e promenade annuelle des Orphelins

Cette excursion annuelle, organisée pour les petits déshérités de la fortune, est un événement des plus joyeux et des plus attendus. C'est aussi une grande satisfaction pour les automobilistes de pouvoir contribuer un peu à ensoleiller, pendant quelques heures, la vie plutôt terne des orphelinats.

Cette joie d'une promenade en auto, avec des bienfaiteurs sympathiques, qui n'ont pas d'autre but que celui de les amuser, c'est certainement une consolation pour les orphelins et orphelines. Ils y rêvent des mois d'avance. Y a-t-il un devoir plus agréable que celui de contribuer à une telle joie d'enfants? Y a-t-il une satisfaction plus grande que celle de faire sourire les jeunes déshérités de la fortune?

Plus de 1,000 personnes feront le voyage. Il faut (250) autos. Le Comté de Lévis peut en fournir deux fois autant. Il n'y a donc pas de raison pour que l'on manque d'autos. Jusque-là, la population lévisienne s'est toujours montrée généreuse. Nous sommes assurés que cette

LA FETE NATIONALE SUR LA RIVE-SUD

(Suite de la 1ère page)

section de Lévis quelque vingt-cinq sapins conservés, à Bienville, en prévision du feu de la S. Jean, et il en profita pour féliciter M. le Dr Fafard de son élection récente comme président de la section de Lévis.

L'assemblée prit fin vers 9 h. 15 et l'on décida de se réunir de nouveau vendredi soir prochain.

générosité ne se démentira pas cette année.

Tous ceux qui ne sont pas retenus par des affaires pressantes se feront un devoir d'être à l'Hospice de Lévis à 1 h. le 24 juin, samedi (heure avancée). Il n'y a que les automobilistes qui peuvent contribuer au succès de cette promenade qui aura lieu sur le "Pont de Québec". Le passage sur le pont sera gratuit.

Nous espérons que tous ceux qui s'intéressent aux orphelins voudront bien coopérer à cette fête du 24 juin.

M. et Mme Rosaire Bernier

Consultez "Mlle Dow"



Qui est le plus petit joueur de la Ligue de Hockey Nationale—sa grandeur—et son poids? —M.J.J., Longueuil, Qué.

A. Joliat, des Canadiens est le joueur le plus léger de la Ligue de Hockey Nationale. Son poids normal pendant la saison est de 136 livres: mais au cours de la dernière saison, il a joué au poids de 130 livres, après une attaque de grippe. Il mesure 5 pieds, 7 pouces.

"Mlle Dow" en collaboration avec une des plus grandes autorités sportives au Canada.

NOTE:—Si vous désirez vous renseigner sur toute question relative aux sports, records, règlements, certaines décisions, écrivez à "Mlle Dow", Service de Renseignements Sportifs, Dow, Casier Postal 24, Montréal.

On s'empressera de vous répondre par correspondance, par radio ou par l'intermédiaire de nos futures annonces.

Ecoutez l'émission radiophonique traitant de sports et suivie de "Mlle Dow", Poste C.R.A.C. chaque soir, samedi et dimanche excepté.



DOW RÉPOND À LA QUESTION DE LA SOIF